

## СОДЕРЖАНИЕ

Предисловие автора .....	9
ВВЕДЕНИЕ .....	13
Источниковедческий подход .....	15
Скорина и апокрифы: Предисловие к Посланию к Римлянам (Апостол, 1525) .....	19
Скорина и Пико дела Мирандола: рукописное Предисловие к 4-й книге Ездры .....	25
ИМЯ И ДЕЛО .....	31
Ономастика Скорины .....	33
Хронология Малой подорожной книжки .....	41
Языковая установка Скорины .....	61
Орфографическая установка: еврейский прецедент .....	65
Консультировали ли Скорину пражские евреи .....	69
„Бивлия“: испанский акцент в греческом слове .....	81
Семантический богемизм <i>чтение</i> ‘Евангелие’ .....	83
„Люди посполитые“ в понимании Скорины .....	85
Скорининская образность: агнец бредет, а слон плавает .....	87
БИБЛЕЙСКАЯ ТЕКСТОЛОГИЯ .....	89
Объем пражской Библии в свете предисловий .....	91
Типология скорининской библеистики .....	97

Библейские перикопы скорининских изданий . . . . .	99
Католическое богослужebное страстное евангелие . . . . .	127
Библейские цитаты предисловий . . . . .	133
Текстологическое значение глосс . . . . .	165
<b>ИСТОЧНИКИ ПРЕДИСЛОВИЙ . . . . .</b>	<b>171</b>
Латинские и чешские библейские предисловия . . . . .	173
Церковнославянский аппарат Евфалия к Апостолу . . . . .	193
<b>НАСЛЕДИЕ ИЕРОНИМА СТРИДОНСКОГО . . . . .</b>	<b>197</b>
Обзор иеронимовых источников Скорины . . . . .	199
Послание к Фабиоле „О сорока двух станах израильтян в пустыне“ (Числа, 1519) . . . . .	203
Послание к Павле „О еврейском алфавите 118 псалма“ (Плач Иеремии, 1519) . . . . .	219
Послание к Дардану „О земле обетованной“ (Иисус Навин, 1518) . . . . .	223
„Еврейские вопросы на Книгу Бытия“ (Пророк Даниил, 1519) . . . . .	227
Толкование на Книгу Екклесиаста (Екклесиаст, 1518) . . . . .	229
<b>ИНТЕРПРЕТАЦИЯ ГРАВЮР . . . . .</b>	<b>231</b>
Знаки на гравюрном портрете: Голгофский крест и Тау-крест . . . . .	233
Солнце и полумесяц . . . . .	251
„Шестоднев“ (Бытие, 1519) . . . . .	255
„Еретическая“ гравюра „Человек — венец творения“ (Бытие, 1519) . . . . .	261
„Свв. Константин и Елена“ (Малая подорожная книжка, ок. 1522) . . . . .	275

БЫТОВАНИЕ ИЗДАНИЙ И РУКОПИСНЫЕ КОПИИ .....	279
Издания Скорины в Супрасльском монастыре .....	281
Название Малой подорожной книжки в свете супрасльской описи 1557 года .....	303
Острожский рукописный ветхозаветный свод 1560-х годов ...	315
Виленский список с издания Книги пророка Даниила .....	323
Схария и Скорина: Об источниках Виленского ветхозаветного свода .....	335
Малоизвестные списки скорининских изданий в Польше, Украине и России .....	357
Выводы .....	359
Библиография .....	367
Santrauka .....	403
Summary .....	409
Именной указатель .....	417
Список иллюстраций .....	425
Библиографическая справка .....	427